

散文小溪

·文/馬苑婷(加州)

秋季文化節



紀念公園辦了一個有趣的活動，它的名稱是「秋季文化節」。

今天和我一起去參與活動的，除了爸爸和媽媽以外，另外還帶了個小朋友一起去玩。

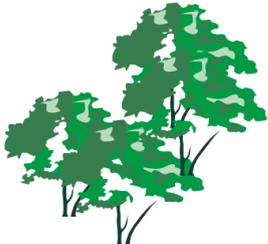
文化節活動很豐富，我們到了目的地後先去遊樂區。那裡有個看起來很高的充氣滑梯，每次滑下來時，我都覺得又害怕又刺激。

接著，我們再到有關遊戲的障礙區，首先要從大管子滑下去，再推開充氣柱，努力爬上小滑梯，最後穿過障礙物才完成。

這種冒險的關關遊戲，讓我覺得自己像完成任務的「特務」，真是太有趣了。

最後，我們還欣賞了藝術展、歷史博物館與藝術攤，我在那玩起塗鴉，將一隻陶瓷小貓塗成橘色，還幫它畫綠眼睛和紅鼻子，真可愛。

今年的文化節真有趣，下次如果還有機會，我一定還要再參加。



愛護地球 從你我開始

·文/柯寶儀(加州)

地球是我們的家，我們要小心保護它。

這一片土地很寶貴，綠色的山和藍色的海洋環繞著地球，美麗的顏色就是它的衣裳。

想要讓地球更

美好，只要不亂丟垃圾，做好資源回收，將愛和尊重用在環境保護上，就是最好的方法。保護一草一木是愛；停止破壞是尊重，現在就從你我開始好好愛護它。



華盛頓州禁止含酒精的提神飲料

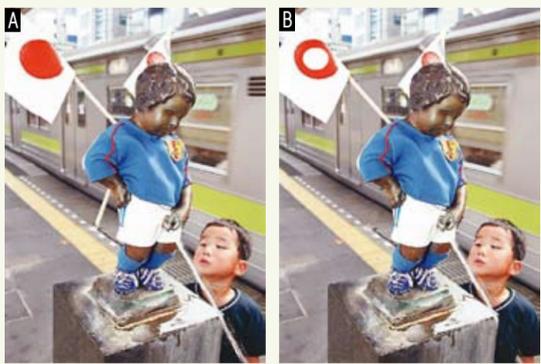
6-3

Alcoholic energy drinks drew national attention after an October party in Roslyn.

羅斯林鎮一場10月轟動後，含酒精提神飲料引起全美矚目。【美聯社】

大家來找碴

遊戲規則：請對照AB兩圖，找出5個不同處。



數獨 SUDOKU

動動腦

http://www.temo.dk/sudoku/

6								3
	1		7					5
	8	1		5	2			
	2	5				8	6	
			5	7				
	3	9				5	2	
		7	9		2	6		
	6			8				7
2								4

4	8	1	9	5	7	3	6	2
2	9	6	4	8	3	1	9	5
5	3	9	2	1	6	7	4	8
7	2	5	1	9	8	6	3	4
6	4	7	3	2	7	5	9	1
1	6	8	6	3	4	5	2	7
9	6	2	5	4	1	8	7	3
8	5	4	3	7	6	2	1	6
3	1	7	8	6	2	4	9	9

找碴解答：



說明：將數字1-9填入每個小格裡，使每一行、每一列的每一個方格裡都沒有重複的數字。右為本期解答。

青青園地

我最喜歡的郵票，是一張寫著「上海民居」，並印有上海石庫門圖案的郵票。

石庫門是上海人以前住的房子，對當時的人來說，是個重要的地方。我想當時一定有很多

小郵票大啓示

·文/李澤宇(加州)

人一起住在這裡。這張郵票上面寫了「中國人民郵政」幾個字，我找了很多書研究，才知道上海石庫門非常有名，這房子內部空間很大，不但可以住人、開會，還能請客。

原來一張小小的郵票，竟有這麼大的意義，它除了能為主送信外，還有深刻的涵義，真厲害。我希望自己將來也能像它一樣，做許多有用的事情，發揮所長。

林芬妹妹

·葉姝(台灣)



華文

A: 我說的的話，你聽得懂嗎？
 B: 聽不懂。
 A: 是聲音太小嗎？
 B: 不是，是意思太難。

泰文

n หวอ ซรว เตอ ฮว่า นี ทิง เตอะ โตง มา
 ผมพูดอย่างนี้ คุณฟังออกไหม
 ข ฟังไม่เรื่อง
 n ซรว เตอ ฮวอ นี ไต้ เสี่ยว มา
 เสียงค่อยไปหรือ
 ข ปู่ ซรว เตอ ฮวอ นี ไต้ ไต้ นัน
 ไม่ใช่ เพราะ(ความหมาย)ยากเกินไป